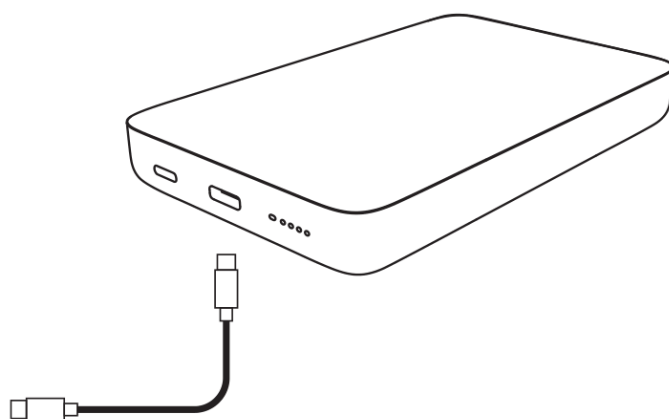


AUKEY MagFusion M 5000

PB-MS07A



User Manual

Čeština

Română

Polski

Slovenčina

Deutsch

Slovenščina

Magyar

Български

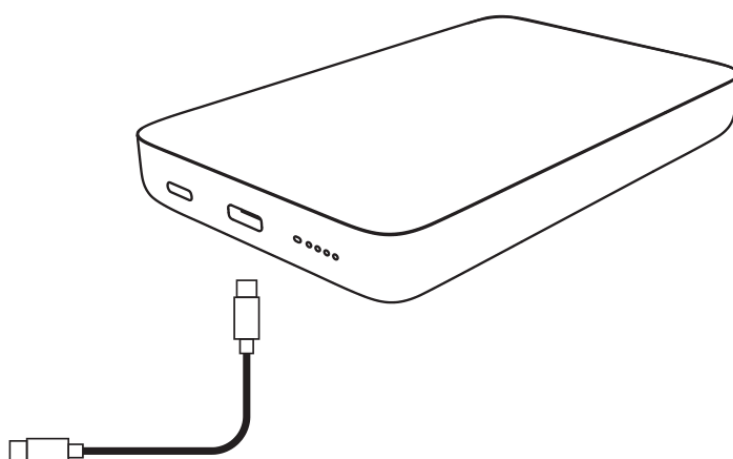
English

Sunnysoft s.r.o.

AUKEY MagFusion M 5000

Bezdrátová powerbanka 5000 mAh

PB-MS07A



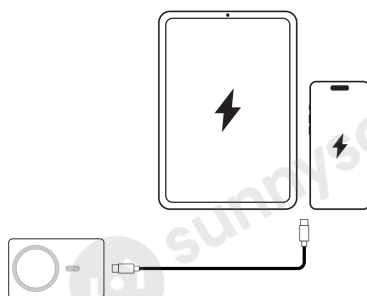
Uživatelský manuál

Před použitím si přečtěte tento návod a uschovejte jej pro budoucí použití.

Obsah

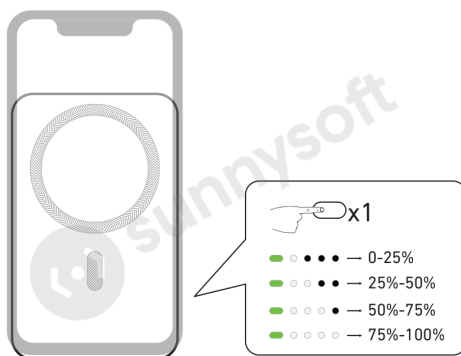
1	Nabíjení telefonu nebo tabletu kabelem	3
2	Bezdrátové nabíjení telefonu	3
3	Nabíjení chytrých hodinek nebo sluchátek Bluetooth	4
4	Současné bezdrátové a kabelové nabíjení zařízení	4
5	Nabíjení powerbanky	5
6	Poznámky	5
7	Péče o výrobek a bezpečnostní opatření	5
8	Likvidace	6
9	Prohlášení o shodě	6
10	Technické údaje	6
11	Údaje o výrobci	7

1. Nabíjení telefonu nebo tabletu kabelem

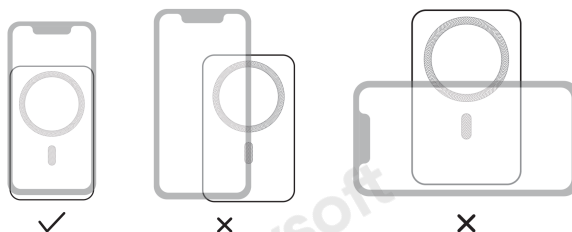


2. Bezdrátové nabíjení telefonu

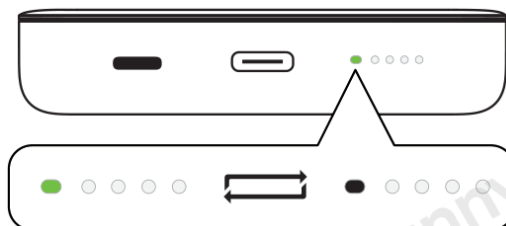
1. Přiložte powerbanku k telefonu a jednou stiskněte tlačítko napájení. Kontrolky ukazují stav nabití powerbanky.



2. Správné a nesprávné přiložení powerbanky k telefonu.



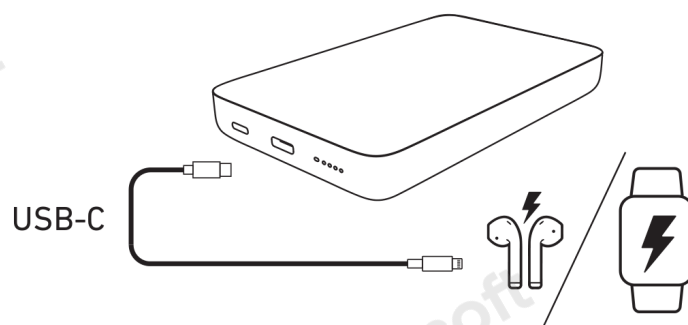
Probíhá bezdrátové nabíjení



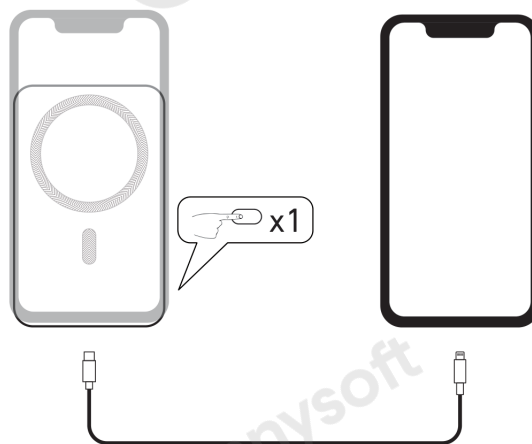
Detekován cizí předmět

3. Nabíjení chytrých hodinek nebo sluchátek Bluetooth

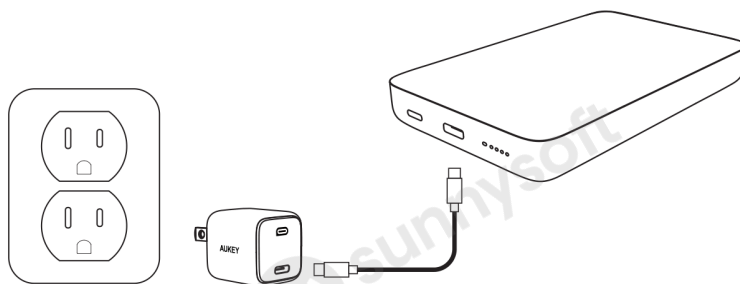
1. Stiskněte a podržte tlačítko napájení po dobu 2 až 5 sekund. Powerbanka přejde do režimu nabíjení nízkým proudem a čtyři kontrolky se začnou jedna po druhé rozsvěcovat a zhasínat.
2. Nabíjejte chytré hodinky, sluchátka Bluetooth nebo jiné příslušenství s nízkým příkonem.
3. Režim nabíjení nízkým proudem ukončíte stisknutím a podržením tlačítka napájení po dobu 2 až 5 sekund.



4. Současné bezdrátové a kabelové nabíjení zařízení



5. Nabíjení powerbanky



6. Poznámky

- Tato bezdrátová powerbanka umožňuje magnetické zarovnání s telefony iPhone řady 12 a novějšími (modely s MagSafe).
- Port USB-C podporuje rychlé nabíjení USB Power Delivery u telefonů iPhone 8 a novějších, pokud použijete kabel certifikovaný společností Apple.

7. Péče o výrobek a bezpečnostní opatření

- Chraňte výrobek před nárazy a pádem.
- Chraňte výrobek před kapalinami a extrémním teplem.
- Powerbanku nabíjejte alespoň jednou za 3 měsíce.
- Nenechávejte výrobek dlouhodobě v autě.
- Výrobek nerozebírejte ani neupravujte.
- Baterii nevystavujte přímému slunci, ohni ani jinému nadměrnému teplu.
- Nesprávná výměna baterie může způsobit výbuch. Nahradit ji smí jen stejný nebo rovnocenný typ.
- Výměnu smí provést jen servisní pracovník.
- Pokud výrobek napájíte síťovým adaptérem, použijte adaptér, který odpovídá platným požadavkům.

Varování

V následujících případech výrobek okamžitě přestaňte používat a obraťte se na centrum podpory:

- z výrobku vychází kouř,
- z výrobku uniká kapalina,
- výrobek neobvykle zapáchá, například spáleninou.

8. Likvidace

Baterie likvidujte v souladu s místními předpisy na ochranu životního prostředí.



Tento symbol znamená, že se s výrobkem nesmí zacházet jako s domovním odpadem. Výrobek je třeba odevzdat na příslušné sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

9. Prohlášení o shodě



Tento výrobek splňuje požadavky Evropského společenství na rádiové rušení.

Tento výrobek je určen k použití v Evropě. Zařízení splňuje základní požadavky směrnice o rádiových zařízeních 2014/53/EU. Společnost Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd. tímto prohlašuje, že výrobek PB-MS07A je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic 2014/53/EU, 2014/35/EU a 2014/30/EU. Prohlášení o shodě pro PB-MS07A je k dispozici na www.aukey.com.

10. Technické údaje

Model	PB-MS07A
Kapacita baterie	5000 mAh / 19,55 Wh
Jmenovitá kapacita	2900 mAh (5 V)
Typ baterie	lithium-polymerová
Vstup	5 V $\equiv$ 3 A / 9 V $\equiv$ 2 A
Výstup	USB-C: 5 V $\equiv$ 3 A / 9 V $\equiv$ 2,22 A / 12 V $\equiv$ 1,67 A bezdrátový: 5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W
Celkový výstupní výkon	15 W
Provozní teplota	0 až 35 °C / 32 až 95 °F
Skladovací teplota	-10 až 35 °C / 14 až 95 °F
Rozměry	103 × 66 × 9,3 mm
Hmotnost	112 g / 3,95 oz

11. Údaje o výrobci

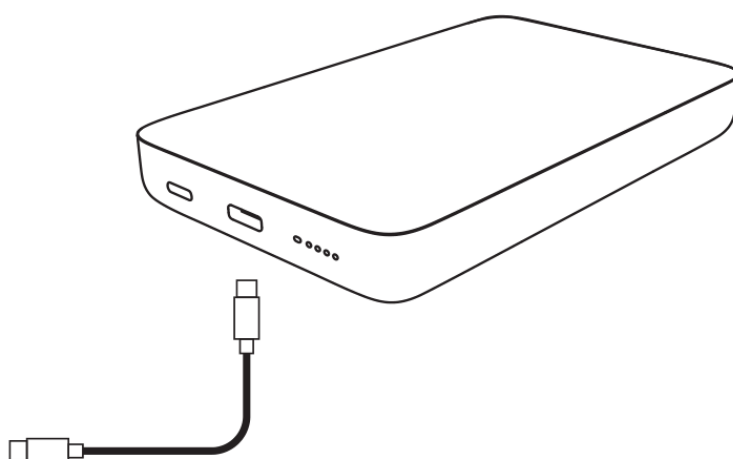
Model	PB-MS07A
Výrobce	Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd.
Adresa	Room 116, Kangli Information Valley Building, No. 66 Pingji Avenue, Shanglilang Community, Nanwan Street, Longgang District, Shenzhen, China
Web	www.aukey.com
E-mail	support@aukey.com
Země původu	Čína

Dovozce
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.cz

AUKEY MagFusion M 5000

Bezdrôtová powerbanka 5000 mAh

PB-MS07A



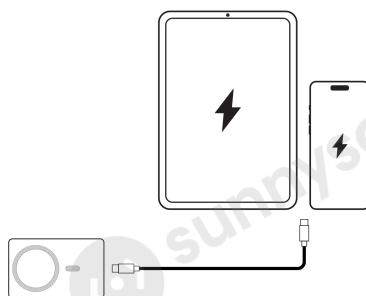
Používateľský manuál

Pred použitím si prečítajte tento návod a uschovajte ho na budúce použitie.

Obsah

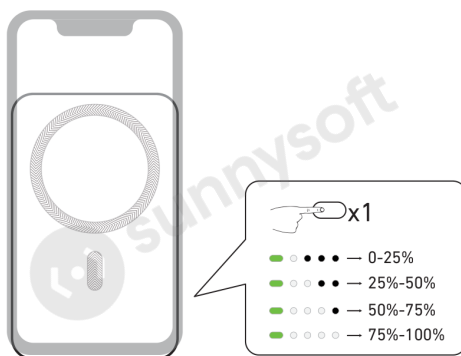
1	Nabíjanie telefónu alebo tabletu káblom	3
2	Bezdrôtové nabíjanie telefónu	3
3	Nabíjanie inteligentných hodín alebo slúchadiel Bluetooth	4
4	Súčasné bezdrôtové a káblové nabíjanie zariadení	4
5	Nabíjanie powerbanky	5
6	Poznámky	5
7	Starostlivosť o výrobok a bezpečnostné opatrenia	5
8	Likvidácia	6
9	Vyhlásenie o zhode	6
10	Technické údaje	6
11	Údaje o výrobcovi	7

1. Nabíjanie telefónu alebo tabletu káblom

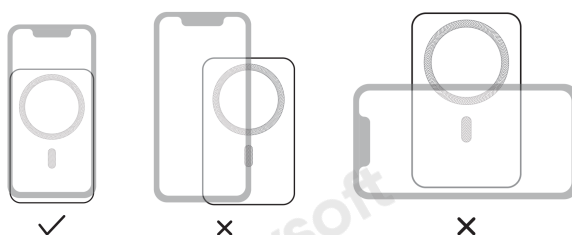


2. Bezdrôtové nabíjanie telefónu

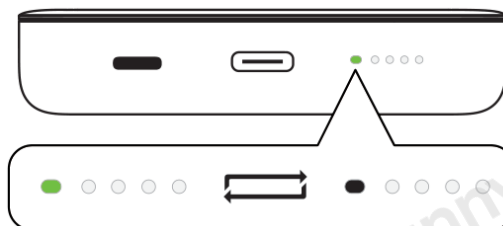
1. Priložte powerbanku k telefónu a raz stlačte tlačidlo napájania. Kontrolky ukazujú stav nabitia powerbanky.



2. Správne a nesprávne priloženie powerbanky k telefónu.



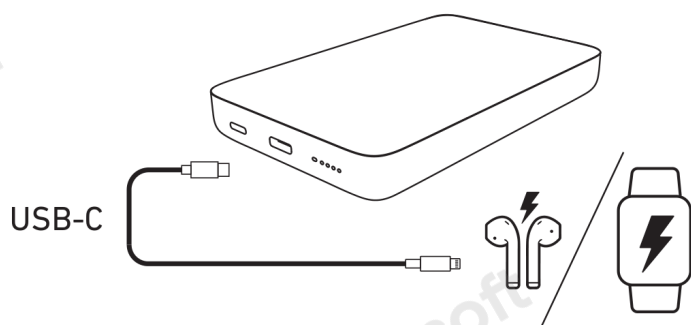
Prebieha bezdrôtové nabíjanie



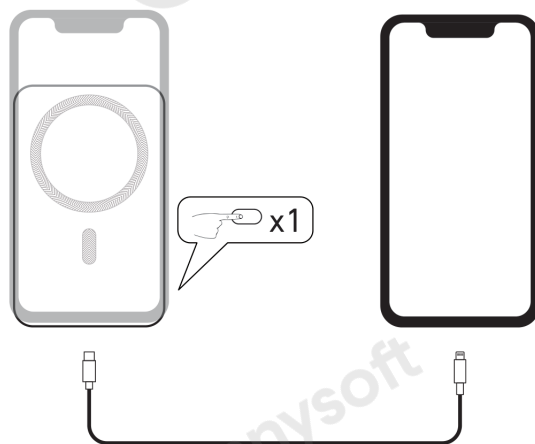
Zistený cudzí predmet

3. Nabíjanie inteligentných hodín alebo slúchadiel Bluetooth

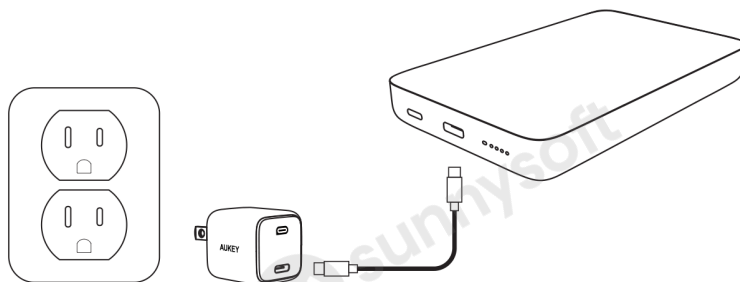
1. Stlačte a podržte tlačidlo napájania na 2 až 5 sekúnd. Powerbanka prejde do režimu nabíjania nízkym prúdom a štyri kontrolky sa začnú jedna po druhej rozsvetovať a zhasínať.
2. Nabíjajte inteligentné hodinky, slúchadlá Bluetooth alebo iné príslušenstvo s nízkym príkonom.
3. Režim nabíjania nízkym prúdom ukončíte tak, že stlačíte a podržte tlačidlo napájania na 2 až 5 sekúnd.



4. Súčasné bezdrôtové a káblové nabíjanie zariadení



5. Nabíjanie powerbanky



6. Poznámky

- Táto bezdrôtová powerbanka umožňuje magnetické zarovnanie s telefónmi iPhone radu 12 a novšími (modely s MagSafe).
- Port USB-C podporuje rýchle nabíjanie USB Power Delivery pri telefónoch iPhone 8 a novších, ak použijete kábel certifikovaný spoločnosťou Apple.

7. Starostlivosť o výrobok a bezpečnostné opatrenia

- Chráňte výrobok pred nárazmi a pádom.
- Chráňte výrobok pred kvapalinami a extrémnym teplom.
- Powerbanku nabíjajte aspoň raz za 3 mesiace.
- Nenechávajte výrobok dlhodobo v aute.
- Výrobok nerozoberajte ani neupravujte.
- Batériu nevystavujte priamemu slnku, ohňu ani inému nadmernému teplu.
- Nesprávna výmena batérie môže spôsobiť výbuch. Nahradiť ju smie len rovnaký alebo rovnocenný typ.
- Výmenu smie vykonať len servisný pracovník.
- Ak výrobok napájate sieťovým adaptérom, použite adaptér, ktorý zodpovedá platným požiadavkám.

Varovanie

V nasledujúcich prípadoch výrobok okamžite prestaňte používať a obráťte sa na centrum podpory:

- z výrobku vychádza dym,
- z výrobku uniká kvapalina,
- výrobok nezvyčajne zapácha, napríklad spáleninou.

8. Likvidácia

Batérie likvidujte v súlade s miestnymi predpismi na ochranu životného prostredia.



Tento symbol znamená, že sa s výrobkom nesmie zaobchádzať ako s domovým odpadom. Výrobok je potrebné odovzdať na príslušné zberné miesto na recykláciu elektrických a elektronických zariadení.

9. Vyhlásenie o zhode



Tento výrobok spĺňa požiadavky Európskeho spoločenstva na rádiové rušenie.

Tento výrobok je určený na používanie v Európe. Zariadenie spĺňa základné požiadavky smernice o rádiových zariadeniach 2014/53/EÚ. Spoločnosť Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd. týmto vyhlasuje, že výrobok PB-MS07A je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smerníc 2014/53/EÚ, 2014/35/EÚ a 2014/30/EÚ. Vyhlásenie o zhode pre PB-MS07A je k dispozícii na www.aukey.com.

10. Technické údaje

Model	PB-MS07A
Kapacita batérie	5000 mAh / 19,55 Wh
Menovitá kapacita	2900 mAh (5 V)
Typ batérie	lítium-polymérová
Vstup	5 V $\pm$ 3 A / 9 V $\pm$ 2 A
Výstup	USB-C: 5 V $\pm$ 3 A / 9 V $\pm$ 2,22 A / 12 V $\pm$ 1,67 A bezdrôtový: 5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W
Celkový výstupný výkon	15 W
Prevádzková teplota	0 až 35 °C / 32 až 95 °F
Skladovacia teplota	-10 až 35 °C / 14 až 95 °F
Rozmery	103 × 66 × 9,3 mm
Hmotnosť	112 g / 3,95 oz

11. Údaje o výrobcovi

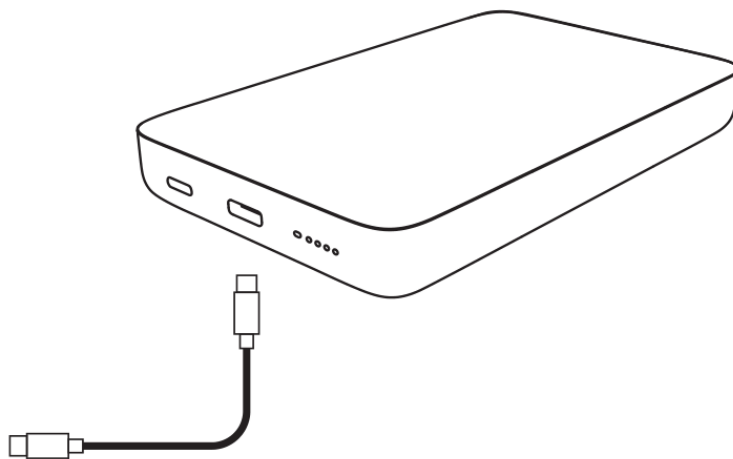
Model	PB-MS07A
Výrobca	Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd.
Adresa	Room 116, Kangli Information Valley Building, No. 66 Pingji Avenue, Shanglilang Community, Nanwan Street, Longgang District, Shenzhen, China
Web	www.aukey.com
E-mail	support@aukey.com
Krajina pôvodu	Čína

Dovozca
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.sk

AUKEY MagFusion M 5000

5000 mAh-s vezeték nélküli powerbank

PB-MS07A



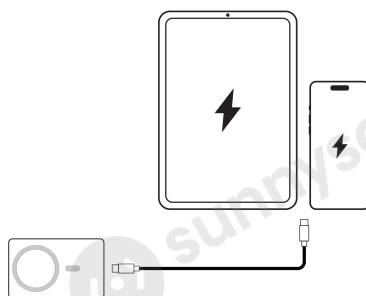
Felhasználói kézikönyv

Használat előtt olvassa el ezt az útmutatót, és őrizze meg későbbi használatra.

Tartalom

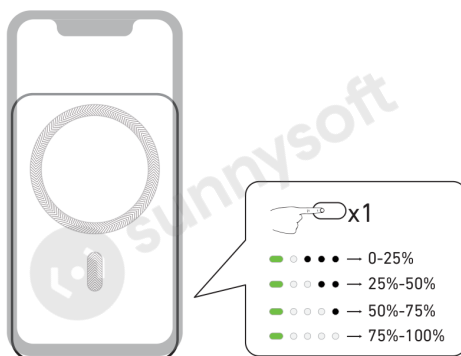
1. Telefon vagy táblagép töltése kábelrel	3
2. Telefon vezeték nélküli töltése	3
3. Okosóra vagy Bluetooth-fülhallgató töltése	4
4. Eszközök egyidejű vezeték nélküli és kábeles töltése	4
5. A powerbank feltöltése	5
6. Megjegyzések	5
7. A termék kezelése és biztonsági óvintézkedések	5
8. Ártalmatlanítás	6
9. Megfelelőségi nyilatkozat	6
10. Műszaki adatok	7
11. A gyártó adatai	7

1. Telefon vagy táblagép töltése kábelvel

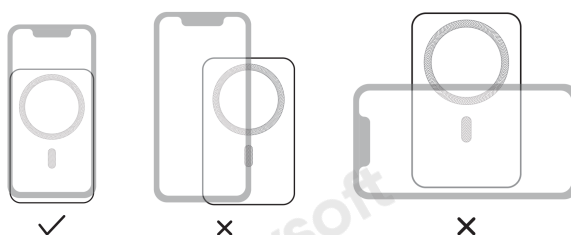


2. Telefon vezeték nélküli töltése

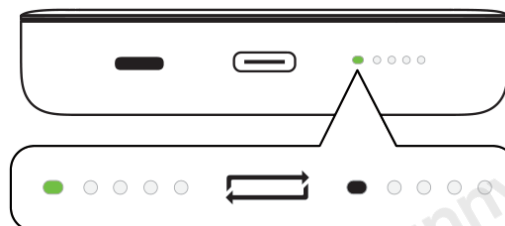
1. Illessze a powerbankot a telefonhoz, és nyomja meg egyszer a bekapcsológombot. A jelzőfények a powerbank töltöttségét mutatják.



2. A powerbank helyes és helytelen illesztése a telefonhoz.



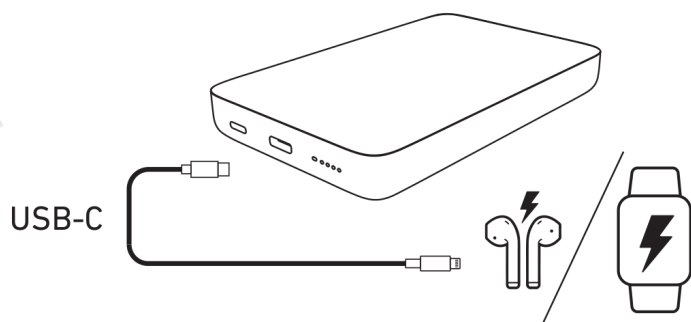
Vezeték nélküli töltés folyamatban



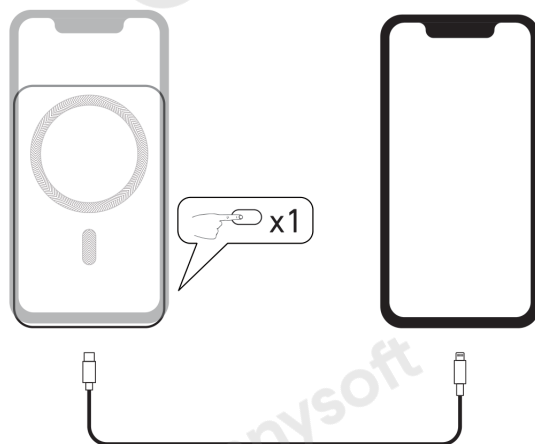
Idegen tárgy észlelve

3. Okosóra vagy Bluetooth-fülhallgató töltése

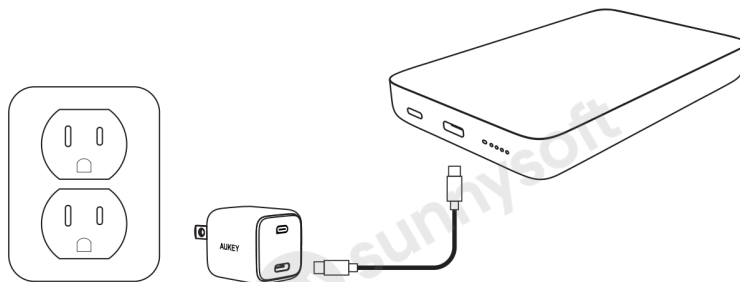
1. Nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsológombot 2–5 másodpercig. A powerbank kisáramú töltési módba vált, és a négy jelzőfény egymás után felgyullad, majd kialszik.
2. Töltse fel az okosóráját, a Bluetooth-fülhallgatóját vagy más kis fogyasztású tartozékát.
3. A kisáramú töltési módból úgy léphet ki, hogy 2–5 másodpercig lenyomva tartja a bekapcsológombot.



4. Eszközök egyidejű vezeték nélküli és kábeles töltése



5. A powerbank feltöltése



6. Megjegyzések

- Ez a vezeték nélküli powerbank mágneses illesztést tesz lehetővé az iPhone 12 sorozatú és újabb telefonokkal (a MagSafe-fel ellátott modellekkel).
- Az USB-C-port az iPhone 8 és újabb telefonoknál támogatja az USB Power Delivery szabványú gyorsított töltést, ha Apple által tanúsított kábelt használ.

7. A termék kezelése és biztonsági óvintézkedések

- Óvja a terméket az ütésektől és a leeséstől.
- Óvja a terméket a folyadékoktól és a szélsőségesen magas hőmérséklettől.
- A powerbankot legalább 3 havonta egyszer töltsse fel.
- Ne hagyja a terméket hosszabb ideig az autóban.
- Ne szerelje szét, és ne alakítsa át a terméket.
- Az akkumulátort ne tegye ki közvetlen napfénynek, tűznek vagy más túlzott hőnek.
- Az akkumulátor helytelen cseréje robbanást okozhat. Csak azonos vagy egyenértékű típusra cserélhető.
- A cserét csak szerviztechnikus végezheti.
- Ha a terméket hálózati adatterről táplálja, a vonatkozó követelményeknek megfelelő adaptert használjon.

Figyelmeztetés

Az alábbi esetekben azonnal hagyja abba a termék használatát, és forduljon a támogatási központhoz:

- a termékből füst száll fel,
- a termékből folyadék szivárog,
- a termék szokatlan, például égett szagot áraszt.

8. Ártalmatlanítás

Az akkumulátorokat a helyi környezetvédelmi előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. A terméket az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására kijelölt gyűjtőhelyen kell leadni.

9. Megfelelőségi nyilatkozat



Ez a termék megfelel az Európai Közösség rádiózavarra vonatkozó követelményeinek.

Ez a termék európai használatra készült. A készülék megfelel a rádióberendezésekről szóló 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek. Az Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd. ezennel kijelenti, hogy a PB-MS07A termék megfelel a 2014/53/EU, a 2014/35/EU és a 2014/30/EU irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek. A PB-MS07A megfelelőségi nyilatkozata a www.aukey.com oldalon érhető el.

10. Műszaki adatok

Modell	PB-MS07A
Akkumulátor kapacitása	5000 mAh / 19,55 Wh
Névleges kapacitás	2900 mAh (5 V)
Akkumulátor típusa	lítium-polimer
Bemenet	5 V $\pm$ 3 A / 9 V $\pm$ 2 A
Kimenet	USB-C: 5 V $\pm$ 3 A / 9 V $\pm$ 2,22 A / 12 V $\pm$ 1,67 A vezeték nélküli: 5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W
Teljes kimeneti teljesítmény	15 W
Üzemi hőmérséklet	0 és 35 °C között / 32 és 95 °F között
Tárolási hőmérséklet	-10 és 35 °C között / 14 és 95 °F között
Méret	103 × 66 × 9,3 mm
Tömeg	112 g / 3,95 oz

11. A gyártó adatai

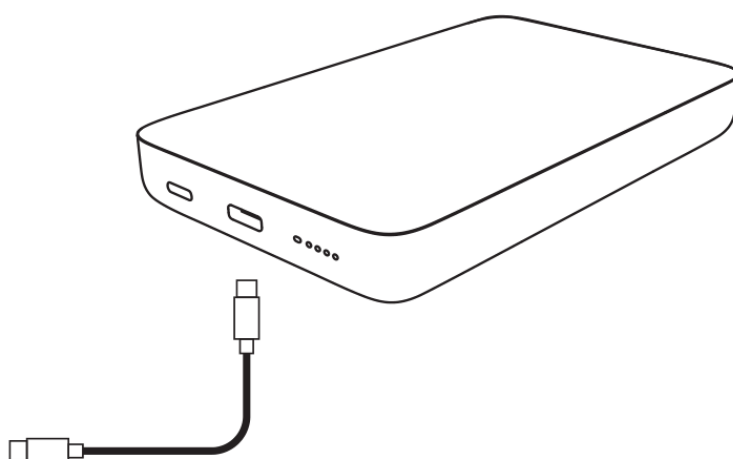
Modell	PB-MS07A
Gyártó	Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd.
Cím	Room 116, Kangli Information Valley Building, No. 66 Pingji Avenue, Shanglilang Community, Nanwan Street, Longgang District, Shenzhen, China
Weboldal	www.aukey.com
E-mail	support@aukey.com
Származási ország	Kína

Importőr
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.hu

AUKEY MagFusion M 5000

Baterie externă wireless de 5000 mAh

PB-MS07A



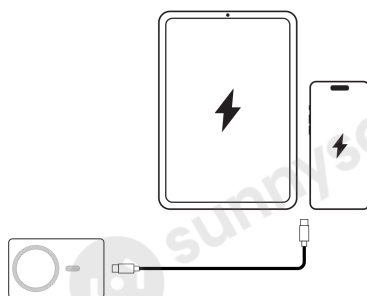
Manual de utilizare

Citiți acest manual înainte de a folosi produsul și păstrați-l pentru consultări ulterioare.

Cuprins

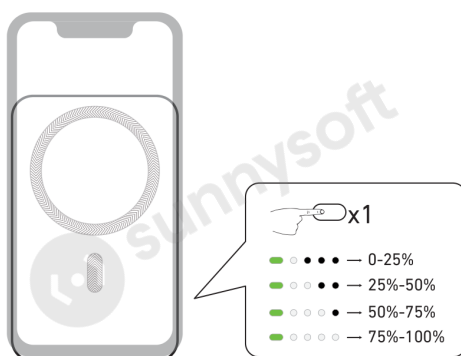
1	Încărcarea telefonului sau a tabletei prin cablu	3
2	Încărcarea wireless a telefonului	3
3	Încărcarea ceasului inteligent sau a căștilor Bluetooth	4
4	Încărcarea simultană wireless și prin cablu a dispozitivelor	4
5	Încărcarea bateriei externe	5
6	Observații	5
7	Îngrijirea produsului și măsuri de precauție	5
8	Eliminarea ca deșeu	6
9	Declarație de conformitate	6
10	Specificații tehnice	7
11	Date despre producător	7

1. Încărcarea telefonului sau a tabletei prin cablu

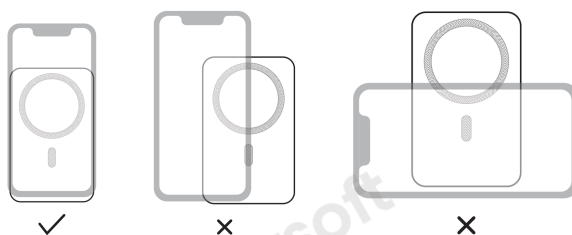


2. Încărcarea wireless a telefonului

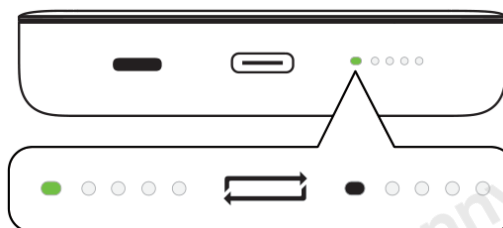
1. Atașați bateria externă la telefon și apăsați o dată butonul de alimentare. Indicatoarele luminoase arată nivelul de încărcare al bateriei externe.



2. Poziționarea corectă și incorectă a bateriei externe pe telefon.



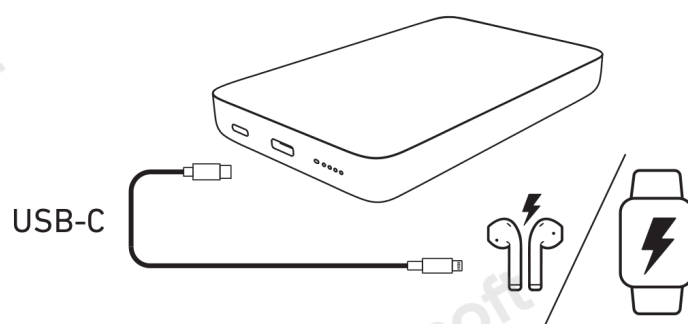
Încărcare wireless în curs



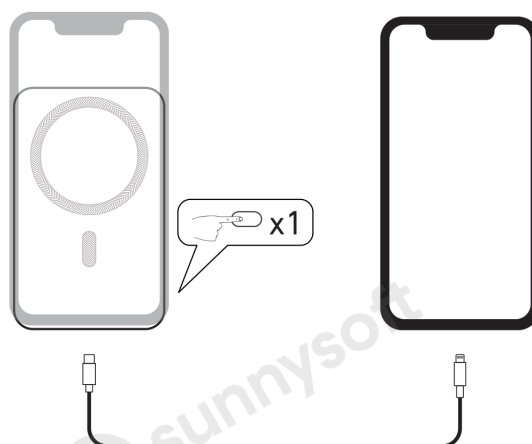
Obiect străin detectat

3. Încărcarea ceasului inteligent sau a căștilor Bluetooth

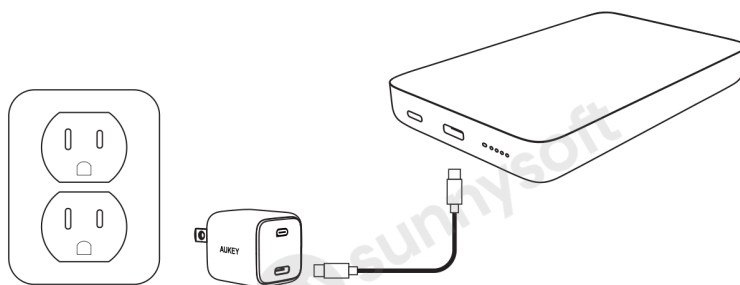
1. Țineți apăsat butonul de alimentare timp de 2 până la 5 secunde. Bateria externă trece în modul de încărcare cu curent redus, iar cele patru indicatoare luminoase încep să se aprindă și să se stingă pe rând.
2. Încărcați ceasul inteligent, căștile Bluetooth sau alte accesorii cu consum redus de energie.
3. Pentru a ieși din modul de încărcare cu curent redus, țineți apăsat butonul de alimentare timp de 2 până la 5 secunde.



4. Încărcarea simultană wireless și prin cablu a dispozitivelor



5. Încărcarea bateriei externe



6. Observații

- Această baterie externă wireless permite alinierea magnetică cu telefoanele iPhone din seria 12 și cu modelele mai noi (modelele cu MagSafe).
- Portul USB-C acceptă încărcarea rapidă USB Power Delivery pentru telefoanele iPhone 8 și modelele mai noi, dacă folosiți un cablu certificat de Apple.

7. Îngrijirea produsului și măsuri de precauție

- Feriți produsul de lovituri și de căderi.
- Feriți produsul de lichide și de căldură extremă.
- Încărcați bateria externă cel puțin o dată la 3 luni.
- Nu lăsați produsul timp îndelungat în mașină.
- Nu dezamblați și nu modificați produsul.
- Nu expuneți bateria la soare direct, la foc sau la altă căldură excesivă.
- Înlocuirea incorectă a bateriei poate provoca explozie. Poate fi înlocuită numai cu un tip identic sau echivalent.
- Înlocuirea poate fi efectuată numai de un tehnician de service.
- Dacă alimentați produsul de la un adaptor de rețea, folosiți un adaptor conform cerințelor aplicabile.

Avertisment

În următoarele situații, încetați imediat să folosiți produsul și contactați centrul de asistență:

- din produs iese fum,
- din produs se scurge lichid,
- produsul are un miros neobișnuit, de exemplu miros de ars.

8. Eliminarea ca deșeu

Eliminați bateriile în conformitate cu reglementările locale privind protecția mediului.



Acest simbol indică faptul că produsul nu trebuie tratat ca deșeu menajer. Produsul trebuie predat la punctul de colectare corespunzător pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.

9. Declarație de conformitate



Acest produs respectă cerințele Comunității Europene privind interferențele radio.

Acest produs este destinat utilizării în Europa. Echipamentul respectă cerințele esențiale ale Directivei privind echipamentele radio 2014/53/UE. Prin prezenta, compania Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd. declară că produsul PB-MS07A este în conformitate cu cerințele esențiale și cu alte prevederi relevante ale directivelor 2014/53/UE, 2014/35/UE și 2014/30/UE. Declarația de conformitate pentru PB-MS07A este disponibilă la adresa www.aukey.com.

10. Specificații tehnice

Model	PB-MS07A
Capacitate baterie	5000 mAh / 19,55 Wh
Capacitate nominală	2900 mAh (5 V)
Tip baterie	litiu-polimer
Intrare	5 V = 3 A / 9 V = 2 A
Ieșire	USB-C: 5 V = 3 A / 9 V = 2,22 A / 12 V = 1,67 A wireless: 5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W
Putere totală de ieșire	15 W
Temperatură de funcționare	de la 0 la 35 °C / de la 32 la 95 °F
Temperatură de depozitare	de la -10 la 35 °C / de la 14 la 95 °F
Dimensiuni	103 × 66 × 9,3 mm
Greutate	112 g / 3,95 oz

11. Date despre producător

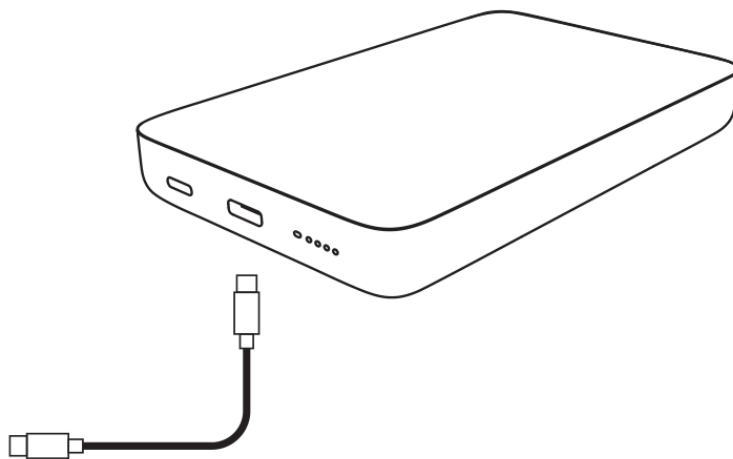
Model	PB-MS07A
Producător	Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd.
Adresă	Room 116, Kangli Information Valley Building, No. 66 Pingji Avenue, Shanglilang Community, Nanwan Street, Longgang District, Shenzhen, China
Site web	www.aukey.com
E-mail	support@aukey.com
Țara de origine	China

Importator
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.ro

AUKEY MagFusion M 5000

Kabellose Powerbank 5000 mAh

PB-MS07A



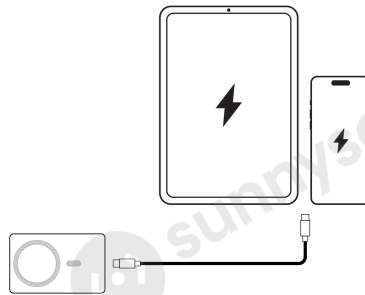
Bedienungsanleitung

Lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Inhalt

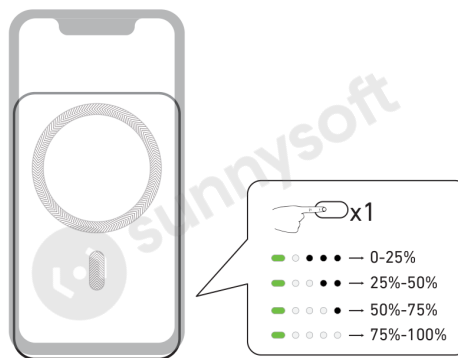
1 Smartphone oder Tablet per Kabel laden	3
2 Smartphone kabellos laden	3
3 Smartwatch oder Bluetooth-Kopfhörer laden	4
4 Geräte gleichzeitig kabellos und per Kabel laden	4
5 Powerbank aufladen	5
6 Hinweise	5
7 Produktpflege und Vorsichtsmaßnahmen	5
8 Entsorgung	6
9 Konformitätserklärung	6
10 Technische Daten	7
11 Angaben zum Hersteller	7

1. Smartphone oder Tablet per Kabel laden

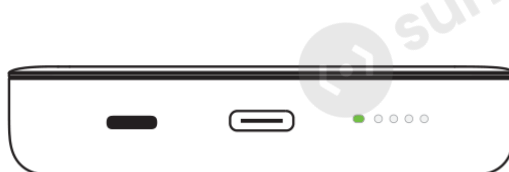
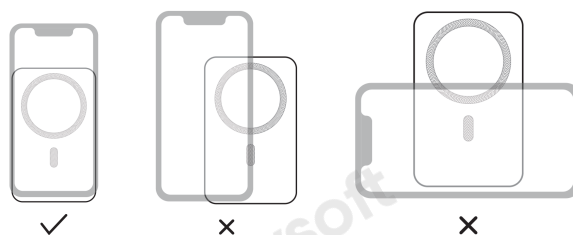


2. Smartphone kabellos laden

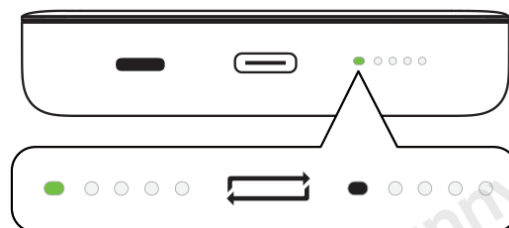
1. Legen Sie die Powerbank ans Smartphone an und drücken Sie einmal die Ein-/Aus-Taste. Die Kontrollleuchten zeigen den Ladestand der Powerbank.



2. Richtiges und falsches Anlegen der Powerbank ans Smartphone.



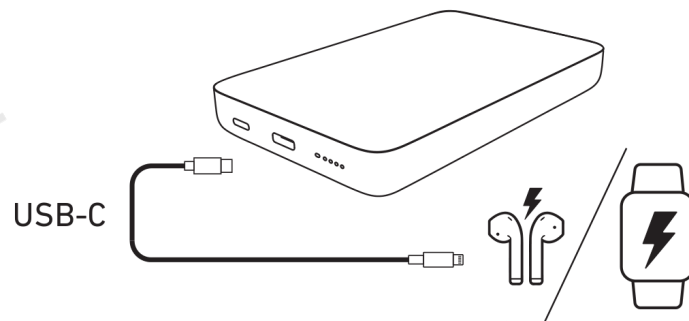
Kabelloses Laden läuft



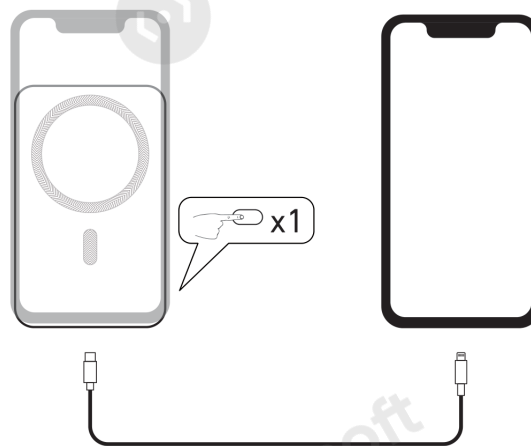
Fremdkörper erkannt

3. Smartwatch oder Bluetooth-Kopfhörer laden

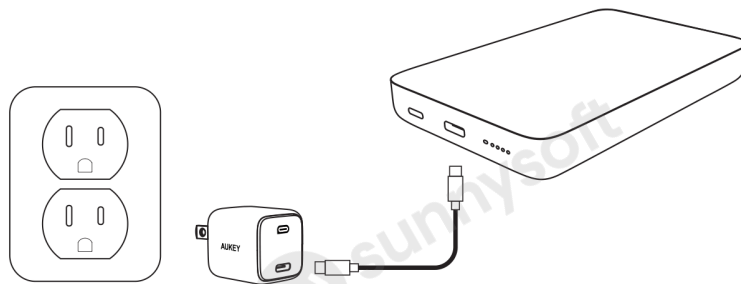
1. Halten Sie die Ein-/Aus-Taste 2 bis 5 Sekunden lang gedrückt. Die Powerbank wechselt in den Niedrigstrom-Lademodus, und die vier Kontrollleuchten leuchten nacheinander auf und erlöschen wieder.
2. Laden Sie Ihre Smartwatch, Bluetooth-Kopfhörer oder anderes Zubehör mit geringer Leistungsaufnahme.
3. Um den Niedrigstrom-Lademodus zu beenden, halten Sie die Ein-/Aus-Taste 2 bis 5 Sekunden lang gedrückt.



4. Geräte gleichzeitig kabellos und per Kabel laden



5. Powerbank aufladen



6. Hinweise

- Diese kabellose Powerbank lässt sich an iPhone-Modellen ab der Serie 12 (Modelle mit MagSafe) magnetisch ausrichten.
- Der USB-C-Anschluss unterstützt das Schnellladen über USB Power Delivery bei iPhone 8 und neueren Modellen, wenn Sie ein von Apple zertifiziertes Kabel verwenden.

7. Produktpflege und Vorsichtsmaßnahmen

- Schützen Sie das Produkt vor Stößen und lassen Sie es nicht fallen.
- Schützen Sie das Produkt vor Flüssigkeiten und extremer Hitze.
- Laden Sie die Powerbank mindestens alle 3 Monate auf.
- Lassen Sie das Produkt nicht über längere Zeit im Auto liegen.
- Zerlegen oder verändern Sie das Produkt nicht.
- Setzen Sie den Akku weder direkter Sonne noch Feuer oder anderer übermäßiger Hitze aus.
- Ein unsachgemäß ausgetauschter Akku kann explodieren. Er darf nur durch denselben oder einen gleichwertigen Typ ersetzt werden.
- Der Austausch darf nur durch einen Servicetechniker erfolgen.
- Wenn Sie das Produkt über ein Netzteil versorgen, verwenden Sie ein Netzteil, das den geltenden Anforderungen entspricht.

Warnung

Stellen Sie die Verwendung des Produkts in folgenden Fällen sofort ein und wenden Sie sich an das Support-Center:

- das Produkt gibt Rauch ab,
- aus dem Produkt tritt Flüssigkeit aus,
- das Produkt riecht ungewöhnlich, zum Beispiel verbrannt.

8. Entsorgung

Entsorgen Sie Batterien gemäß den örtlichen Umweltschutzvorschriften.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht wie Hausmüll behandelt werden darf. Es ist an einer entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten abzugeben.

9. Konformitätserklärung



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der Europäischen Gemeinschaft hinsichtlich Funkstörungen.

Dieses Produkt ist für die Verwendung in Europa bestimmt. Das Gerät erfüllt die grundlegenden Anforderungen der Funkanlagenrichtlinie 2014/53/EU. Hiermit erklärt Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd., dass das Produkt PB-MS07A den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinien 2014/53/EU, 2014/35/EU und 2014/30/EU entspricht. Die Konformitätserklärung für PB-MS07A ist unter www.aukey.com verfügbar.

10. Technische Daten

Modell	PB-MS07A
Batteriekapazität	5000 mAh / 19,55 Wh
Nennkapazität	2900 mAh (5 V)
Batterietyp	Lithium-Polymer
Eingang	5 V $\Rightarrow$ 3 A / 9 V $\Rightarrow$ 2 A
Ausgang	USB-C: 5 V $\Rightarrow$ 3 A / 9 V $\Rightarrow$ 2,22 A / 12 V $\Rightarrow$ 1,67 A kabellos: 5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W
Gesamte Ausgangsleistung	15 W
Betriebstemperatur	0 bis 35 °C / 32 bis 95 °F
Lagertemperatur	-10 bis 35 °C / 14 bis 95 °F
Abmessungen	103 × 66 × 9,3 mm
Gewicht	112 g / 3,95 oz

11. Angaben zum Hersteller

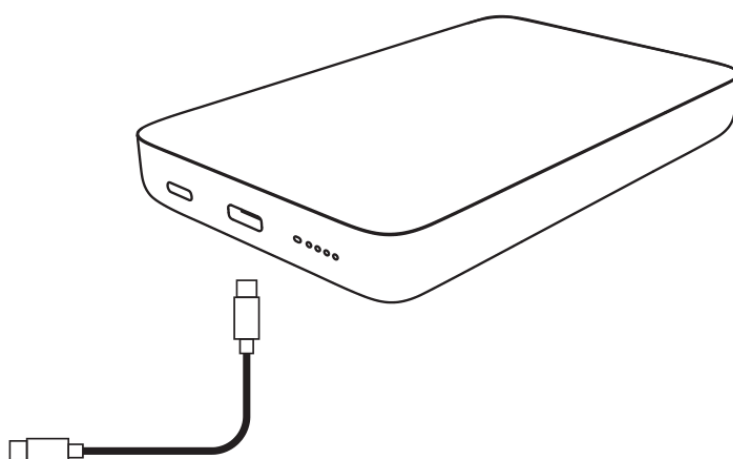
Modell	PB-MS07A
Hersteller	Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd.
Adresse	Room 116, Kangli Information Valley Building, No. 66 Pingji Avenue, Shanglilang Community, Nanwan Street, Longgang District, Shenzhen, China
Website	www.aukey.com
E-Mail	support@aukey.com
Herkunftsland	China

Importeur
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.cz

AUKEY MagFusion M 5000

Безжична външна батерия 5000 mAh

PB-MS07A



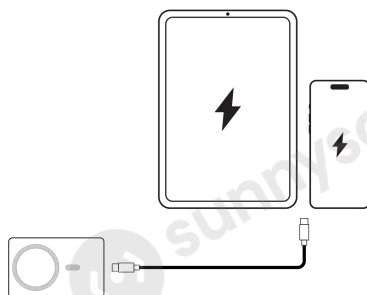
Ръководство за употреба

Преди употреба прочетете това ръководство и го запазете за бъдещи справки.

Съдържание

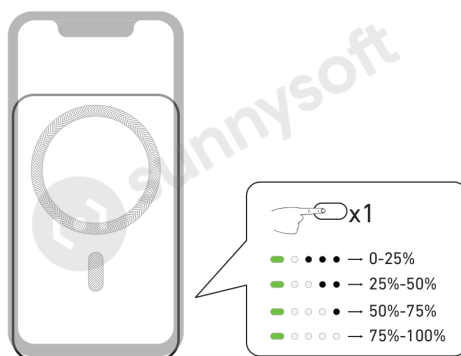
1	Зареждане на телефон или таблет с кабел	3
2	Безжично зареждане на телефон	3
3	Зареждане на смарт часовник или Bluetooth слушалки	4
4	Едновременно безжично и кабелно зареждане на устройства	4
5	Зареждане на външната батерия	5
6	Забележки	5
7	Грижа за продукта и предпазни мерки	5
8	Изхвърляне	6
9	Декларация за съответствие	6
10	Технически характеристики	7
11	Данни за производителя	7

1. Зареждане на телефон или таблет с кабел

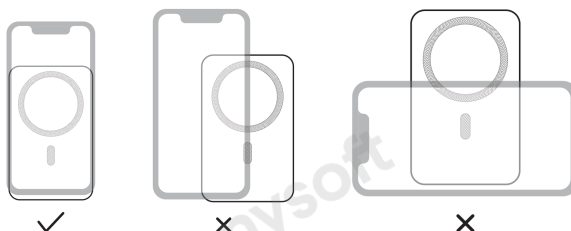


2. Безжично зареждане на телефон

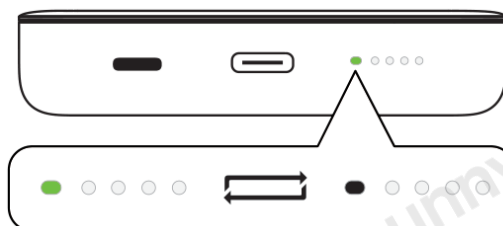
1. Долепете външната батерия до телефона и натиснете веднъж бутона за захранване. Индикаторите показват нивото на заряда на външната батерия.



2. Правилно и неправилно долепване на външната батерия до телефона.



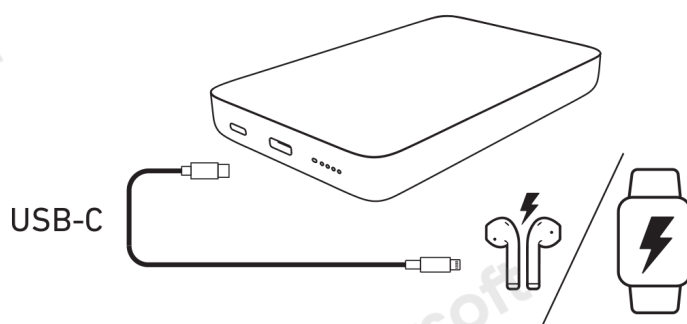
Тече безжично зареждане



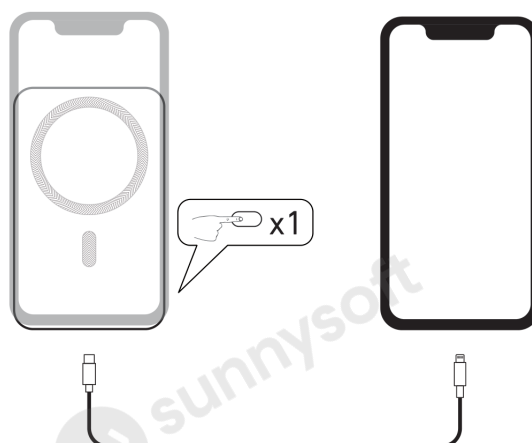
Открит чужд предмет

3. Зареждане на смарт часовник или Bluetooth слушалки

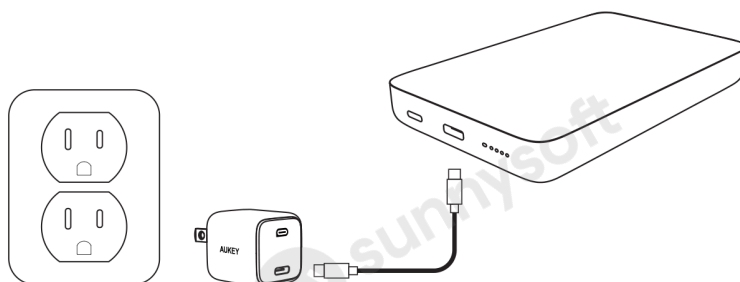
1. Натиснете и задръжте бутона за захранване за 2 до 5 секунди. Външната батерия преминава в режим на зареждане с нисък ток и четирите индикатора започват да светват и угасват един след друг.
2. Заредете смарт часовник, Bluetooth слушалки или други аксесоари с ниска консумация на енергия.
3. За да излезете от режима на зареждане с нисък ток, натиснете и задръжте бутона за захранване за 2 до 5 секунди.



4. Едновременно безжично и кабелно зареждане на устройства



5. Зареждане на външната батерия



6. Забележки

- Тази безжична външна батерия позволява магнитно подравняване с телефони iPhone от серия 12 и по-нови (модели с MagSafe).
- Портът USB-C поддържа бързо зареждане чрез USB Power Delivery за телефони iPhone 8 и по-нови, ако използвате кабел, сертифициран от Apple.

7. Грижа за продукта и предпазни мерки

- Пазете продукта от удари и падане.
- Пазете продукта от течности и прекомерна топлина.
- Зареждайте външната батерия поне веднъж на 3 месеца.
- Не оставяйте продукта продължително време в автомобил.
- Не разглобявайте и не преправяйте продукта.
- Не излагайте батерията на пряко слънце, на огън или на друга прекомерна топлина.
- Неправилната смяна на батерията може да предизвика взрив. Тя може да се замени само със същия или равностоен тип.
- Смяната може да се извърши само от сервизен специалист.
- Ако захранвате продукта от мрежов адаптер, използвайте адаптер, който отговаря на приложимите изисквания.

Внимание

В следните случаи незабавно спрете да използвате продукта и се свържете с центъра за поддръжка:

- от продукта излиза дим,
- от продукта изтича течност,
- продуктът има необичайна миризма, например на изгоряло.

8. Изхвърляне

Изхвърляйте батериите в съответствие с местните разпоредби за опазване на околната среда.



Този символ означава, че продуктът не трябва да се третира като битов отпадък. Продуктът трябва да се предаде в съответния събирателен пункт за рециклиране на електрическо и електронно оборудване.

9. Декларация за съответствие



Този продукт отговаря на изискванията на Европейската общност за радиосмущения.

Този продукт е предназначен за използване в Европа. Устройството отговаря на съществените изисквания на Директивата за радиосъоръженията 2014/53/EC. С настоящото Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd. декларира, че продуктът PB-MS07A е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими разпоредби на директиви 2014/53/EC, 2014/35/EC и 2014/30/EC. Декларацията за съответствие за PB-MS07A е достъпна на www.aukey.com.

10. Технически характеристики

Модел	PB-MS07A
Капацитет на батерията	5000 mAh / 19,55 Wh
Номинален капацитет	2900 mAh (5 V)
Тип батерия	литиево-полимерна
Вход	5 V = 3 A / 9 V = 2 A
Изход	USB-C: 5 V = 3 A / 9 V = 2,22 A / 12 V = 1,67 A безжичен: 5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W
Обща изходна мощност	15 W
Работна температура	от 0 до 35 °C / от 32 до 95 °F
Температура на съхранение	от -10 до 35 °C / от 14 до 95 °F
Размери	103 × 66 × 9,3 mm
Тегло	112 g / 3,95 oz

11. Данни за производителя

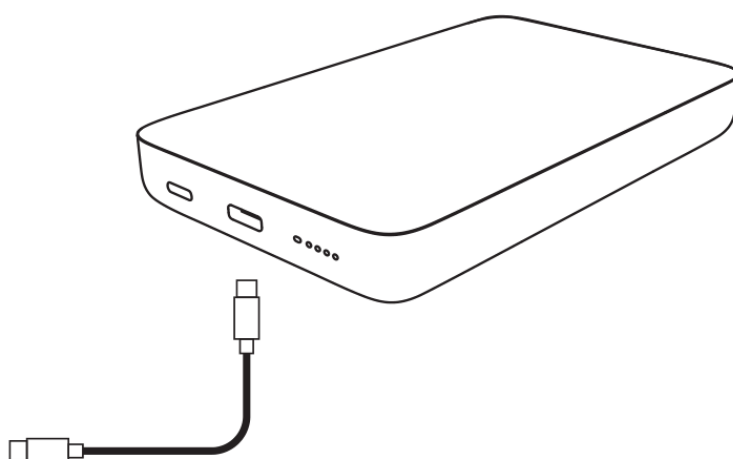
Модел	PB-MS07A
Производител	Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd.
Адрес	Room 116, Kangli Information Valley Building, No. 66 Pingji Avenue, Shanglilang Community, Nanwan Street, Longgang District, Shenzhen, China
Уебсайт	www.aukey.com
Имейл	support@aukey.com
Страна на произход	Китай

Вносител
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.bg

AUKEY MagFusion M 5000

Bezprzewodowy powerbank 5000 mAh

PB-MS07A



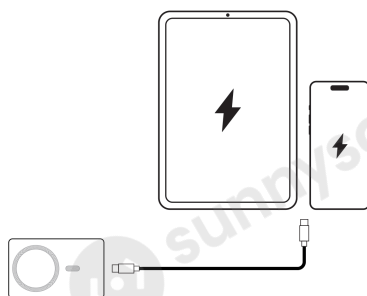
Instrukcja obsługi

Przed użyciem przeczytaj tę instrukcję i zachowaj ją na przyszłość.

Spis treści

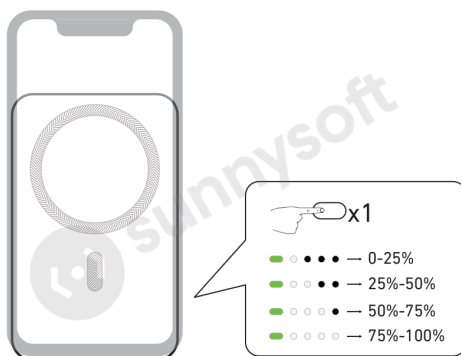
1 Ładowanie telefonu lub tabletu za pomocą kabla	3
2 Bezprzewodowe ładowanie telefonu	3
3 Ładowanie smartwatcha lub słuchawek Bluetooth	4
4 Jednoczesne ładowanie bezprzewodowe i przewodowe urządzeń	4
5 Ładowanie powerbanku	5
6 Uwagi	5
7 Dbanie o produkt i środki ostrożności	5
8 Utylizacja	6
9 Deklaracja zgodności	6
10 Dane techniczne	6
11 Dane producenta	7

1. Ładowanie telefonu lub tabletu za pomocą kabla

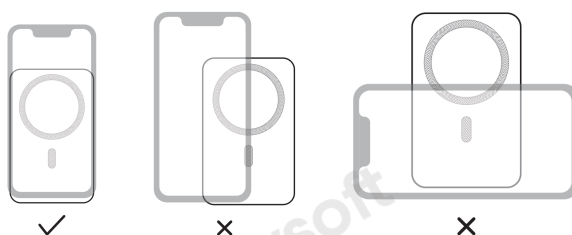


2. Bezprzewodowe ładowanie telefonu

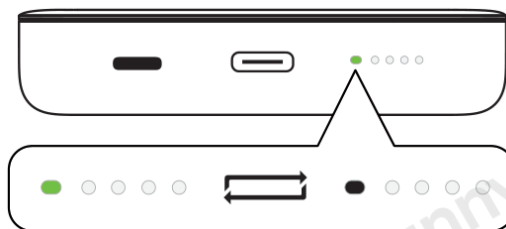
1. Przyłóż powerbank do telefonu i raz naciśnij przycisk zasilania. Kontrolki pokazują poziom naładowania powerbanku.



2. Prawidłowe i nieprawidłowe przyłożenie powerbanku do telefonu.



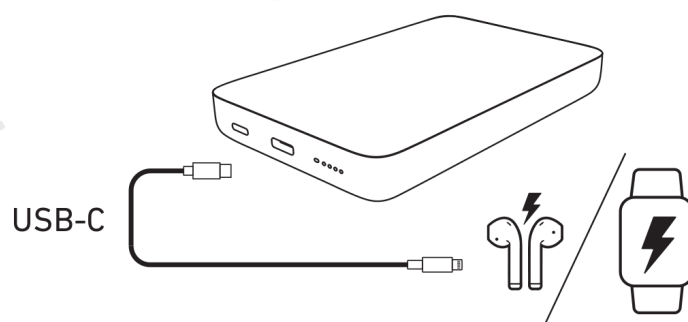
Trwa ładowanie bezprzewodowe



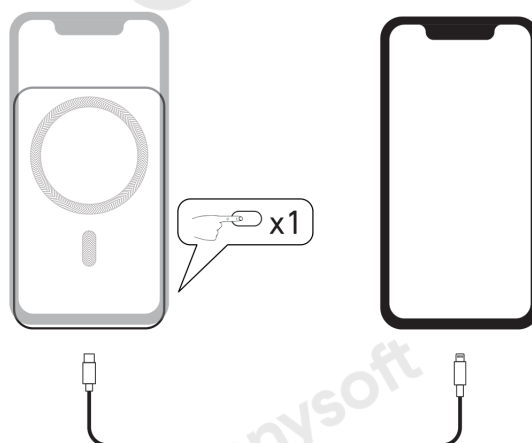
Wykryto ciało obce

3. Ładowanie smartwatcha lub słuchawek Bluetooth

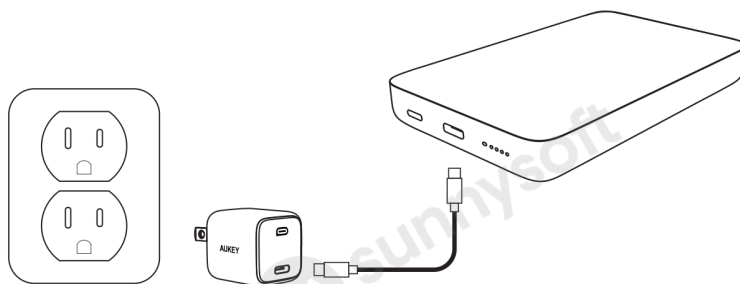
1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 2–5 sekund. Powerbank przejdzie w tryb ładowania małym prądem, a cztery kontrolki zaczną po kolei zapalać się i gasnąć.
2. Naładuj smartwatch, słuchawki Bluetooth lub inne akcesoria o niskim poborze mocy.
3. Aby wyjść z trybu ładowania małym prądem, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 2–5 sekund.



4. Jednoczesne ładowanie bezprzewodowe i przewodowe urządzeń



5. Ładowanie powerbanku



6. Uwagi

- Ten bezprzewodowy powerbank umożliwia magnetyczne dopasowanie do telefonów iPhone serii 12 i nowszych (modeli z MagSafe).
- Port USB-C obsługuje szybkie ładowanie USB Power Delivery w telefonach iPhone 8 i nowszych, jeśli użyjesz kabla certyfikowanego przez firmę Apple.

7. Dbanie o produkt i środki ostrożności

- Chronić produkt przed uderzeniami i upadkiem.
- Chronić produkt przed płynami i ekstremalnie wysoką temperaturą.
- Ładuj powerbank co najmniej raz na 3 miesiące.
- Nie zostawiaj produktu w samochodzie na dłuższy czas.
- Nie rozbieraj ani nie modyfikuj produktu.
- Nie wystawiajcie akumulatora na bezpośrednie słońce, ogień ani inne nadmierne ciepło.
- Nieprawidłowa wymiana akumulatora może spowodować wybuch. Wolno go zastąpić wyłącznie takim samym lub równoważnym typem.
- Wymianę może przeprowadzić wyłącznie pracownik serwisu.
- Jeśli zasilacie produkt zasilaczem sieciowym, użyjcie zasilacza zgodnego z obowiązującymi wymaganiami.

Ostrzeżenie

W następujących przypadkach natychmiast przestań używać produktu i skontaktuj się z centrum wsparcia:

- z produktu wydobywa się dym,
- z produktu wycieka płyn,
- produkt wydziela nietypowy zapach, na przykład spalenizny.

8. Utylizacja

Baterie utylizuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska.



Ten symbol oznacza, że produktu nie wolno traktować jako odpadu z gospodarstwa domowego. Należy go przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki, który zajmuje się recyklingiem sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

9. Deklaracja zgodności



Ten produkt spełnia wymagania Wspólnoty Europejskiej dotyczące zakłóceń radiowych.

Ten produkt jest przeznaczony do użytku w Europie. Urządzenie spełnia zasadnicze wymagania dyrektywy w sprawie urządzeń radiowych 2014/53/UE. Spółka Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd. niniejszym oświadcza, że produkt PB-MS07A jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami i innymi stosownymi postanowieniami dyrektyw 2014/53/UE, 2014/35/UE i 2014/30/UE. Deklaracja zgodności dla PB-MS07A jest dostępna na stronie www.aukey.com.

10. Dane techniczne

Model	PB-MS07A
Pojemność akumulatora	5000 mAh / 19,55 Wh
Pojemność znamionowa	2900 mAh (5 V)
Typ akumulatora	litowo-polimerowy
Wejście	5 V $\equiv$ 3 A / 9 V $\equiv$ 2 A
Wyjście	USB-C: 5 V $\equiv$ 3 A / 9 V $\equiv$ 2,22 A / 12 V $\equiv$ 1,67 A bezprzewodowe: 5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W
Całkowita moc wyjściowa	15 W
Temperatura pracy	od 0 do 35 °C / od 32 do 95 °F
Temperatura przechowywania	od -10 do 35 °C / od 14 do 95 °F
Wymiary	103 × 66 × 9,3 mm
Masa	112 g / 3,95 oz

11. Dane producenta

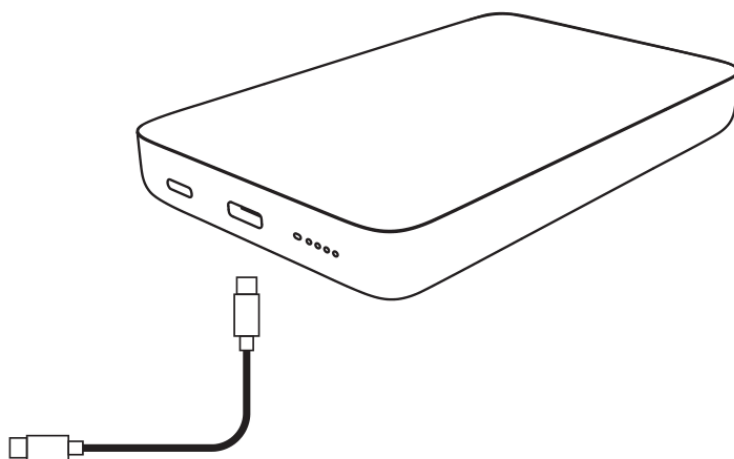
Model	PB-MS07A
Producent	Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd.
Adres	Room 116, Kangli Information Valley Building, No. 66 Pingji Avenue, Shanglilang Community, Nanwan Street, Longgang District, Shenzhen, China
Strona producenta	www.aukey.com
E-mail	support@aukey.com
Kraj pochodzenia	Chiny

Importer
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.pl

AUKEY MagFusion M 5000

Brezžična prenosna baterija 5000 mAh

PB-MS07A



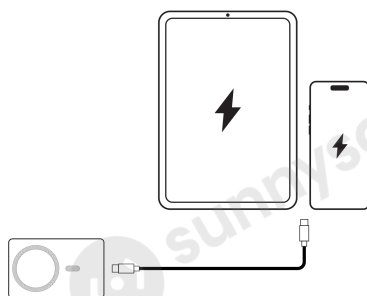
Navodila za uporabo

Pred uporabo preberite ta navodila in jih shranite za poznejšo uporabo.

Kazalo

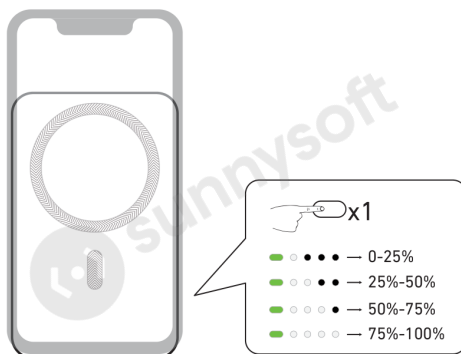
1	Polnjenje telefona ali tablice s kablom	3
2	Brezžično polnjenje telefona	3
3	Polnjenje pametne ure ali slušalk Bluetooth	4
4	Hkratno brezžično in žično polnjenje naprav	4
5	Polnjenje prenosne baterije	5
6	Opombe	5
7	Skrb za izdelek in varnostni ukrepi	5
8	Odstranjevanje	6
9	Izjava o skladnosti	6
10	Tehnični podatki	6
11	Podatki o proizvajalcu	7

1. Polnjenje telefona ali tablice s kablom

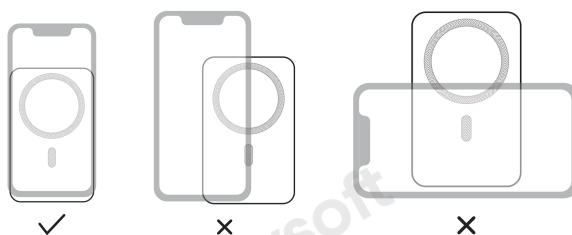


2. Brezžično polnjenje telefona

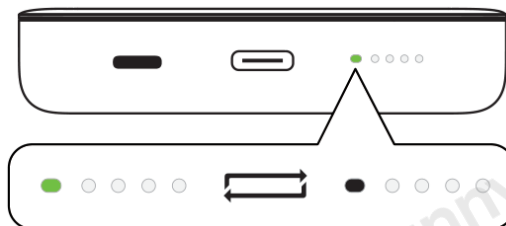
1. Prenosno baterijo namestite na telefon in enkrat pritisnite gumb za vklop. Kontrolne lučke prikazujejo stanje napolnjenosti prenosne baterije.



2. Pravilna in nepravilna namestitvev prenosne baterije na telefon.



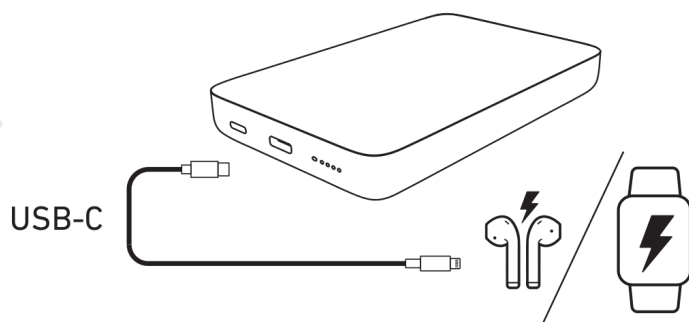
Poteka brezžično polnjenje



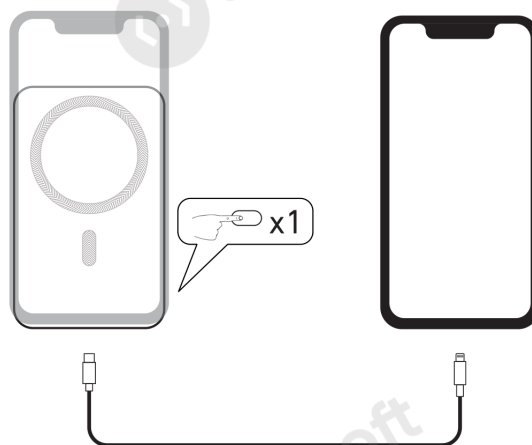
Zaznan tuj predmet

3. Polnjenje pametne ure ali slušalk Bluetooth

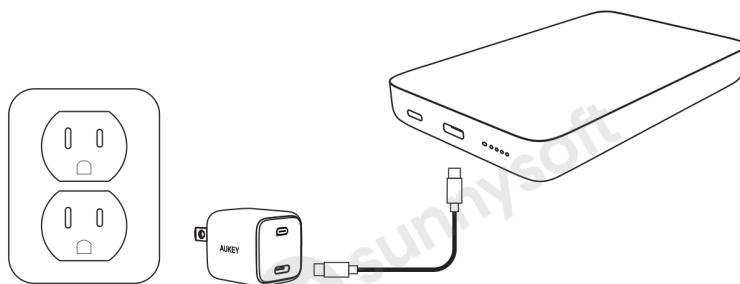
1. Pritisnite gumb za vklop in ga pridržite od 2 do 5 sekund. Prenosna baterija preide v način polnjenja z nizkim tokom, štiri kontrolne lučke pa se začnejo ena za drugo prižigati in ugašati.
2. Polnite pametno uro, slušalke Bluetooth ali drugo dodatno opremo z nizko porabo energije.
3. Način polnjenja z nizkim tokom zapustite tako, da pritisnete gumb za vklop in ga pridržite od 2 do 5 sekund.



4. Hkratno brezžično in žično polnjenje naprav



5. Polnjenje prenosne baterije



6. Opombe

- Ta brezžična prenosna baterija omogoča magnetno poravnavo s telefoni iPhone serije 12 in novejšimi (modeli z MagSafe).
- Prikluček USB-C podpira hitro polnjenje USB Power Delivery pri telefonih iPhone 8 in novejših, če uporabite kabel s certifikatom podjetja Apple.

7. Skrb za izdelek in varnostni ukrepi

- Izdelek varujte pred udarci in padci.
- Izdelek varujte pred tekočinami in ekstremno vročino.
- Prenosno baterijo napolnite vsaj enkrat na 3 mesece.
- Izdelka ne puščajte dlje časa v avtomobilu.
- Izdelka ne razstavljajte in ne predelujte.
- Baterije ne izpostavljajte neposrednemu soncu, ognju ali drugi čezmerni vročini.
- Nepravilna zamenjava baterije lahko povzroči eksplozijo. Zamenjati jo je dovoljeno le z enakim ali enakovrednim tipom.
- Zamenjavo sme opraviti samo servisni tehnik.
- Če izdelek napajate z omrežnim napajalnikom, uporabite napajalnik, ki ustreza veljavnim zahtevam.

Opozorilo

V naslednjih primerih izdelek takoj prenehajte uporabljati in se obrnite na center za podporo:

- iz izdelka se kadi,
- iz izdelka izteka tekočina,
- izdelek oddaja nenavaden vonj, na primer po zažganem.

8. Odstranjevanje

Baterije odstranjujte v skladu z lokalnimi predpisi o varstvu okolja.



Ta simbol pomeni, da z izdelkom ne smete ravnati kot z gospodinjskimi odpadki. Izdelek je treba oddati na ustreznem zbirnem mestu za recikliranje električne in elektronske opreme.

9. Izjava o skladnosti



Ta izdelek izpolnjuje zahteve Evropske skupnosti glede radijskih motenj.

Ta izdelek je namenjen uporabi v Evropi. Naprava izpolnjuje bistvene zahteve direktive o radijski opremi 2014/53/EU. Družba Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd. s tem izjavlja, da je izdelek PB-MS07A skladen z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami direktiv 2014/53/EU, 2014/35/EU in 2014/30/EU. Izjava o skladnosti za PB-MS07A je na voljo na spletnem mestu www.aukey.com.

10. Tehnični podatki

Model	PB-MS07A
Kapaciteta baterije	5000 mAh / 19,55 Wh
Nazivna kapaciteta	2900 mAh (5 V)
Vrsta baterije	litij-polimerna
Vhod	5 V = 3 A / 9 V = 2 A
Izhod	USB-C: 5 V = 3 A / 9 V = 2,22 A / 12 V = 1,67 A brežžični: 5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W
Skupna izhodna moč	15 W
Delovna temperatura	od 0 do 35 °C / od 32 do 95 °F
Temperatura skladiščenja	od -10 do 35 °C / od 14 do 95 °F
Mere	103 × 66 × 9,3 mm
Teža	112 g / 3,95 oz

11. Podatki o proizvajalcu

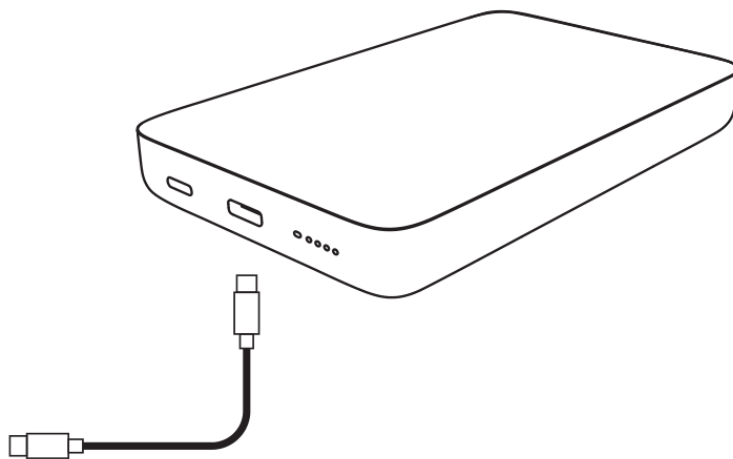
Model	PB-MS07A
Proizvajalec	Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd.
Naslov	Room 116, Kangli Information Valley Building, No. 66 Pingji Avenue, Shanglilang Community, Nanwan Street, Longgang District, Shenzhen, China
Spletno mesto	www.aukey.com
E-pošta	support@aukey.com
Država izvora	Kitajska

Uvoznik
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.si

AUKEY MagFusion M 5000

5000 mAh wireless power bank

PB-MS07A



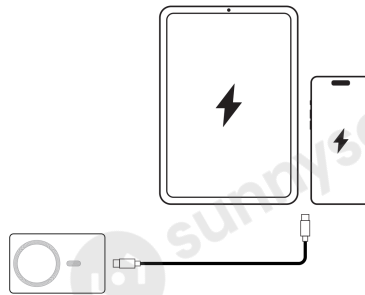
User manual

Read this manual before use and keep it for future reference.

Contents

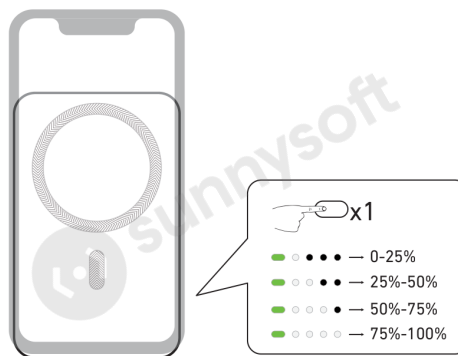
1	Charging your phone or tablet using a cable	3
2	Charging your phone wirelessly	3
3	Charging your smart watch or Bluetooth earphones	4
4	Charging devices wirelessly and using cables simultaneously	4
5	Recharging your power bank	5
6	Notes	5
7	Product care and precautions	5
8	Disposal	6
9	Declaration of conformity	6
10	Specifications	6
11	Manufacturer information	7

1. Charging your phone or tablet using a cable

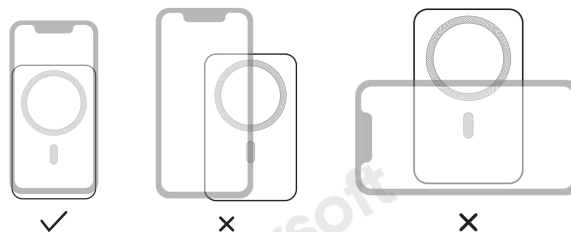


2. Charging your phone wirelessly

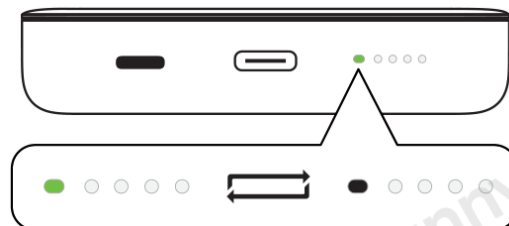
1. Attach the power bank to your phone and press the power button once. The indicator lights show the charge level of the power bank.



2. Correct and incorrect ways of attaching the power bank to your phone.



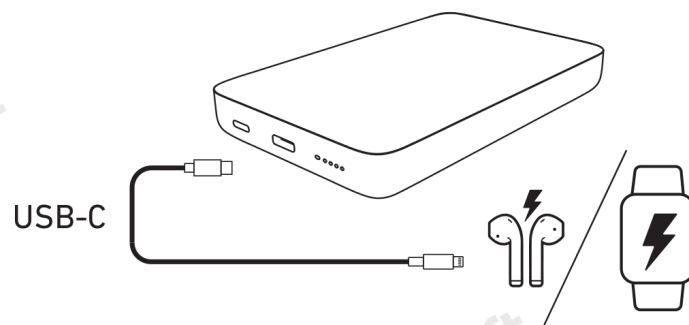
Charging wirelessly



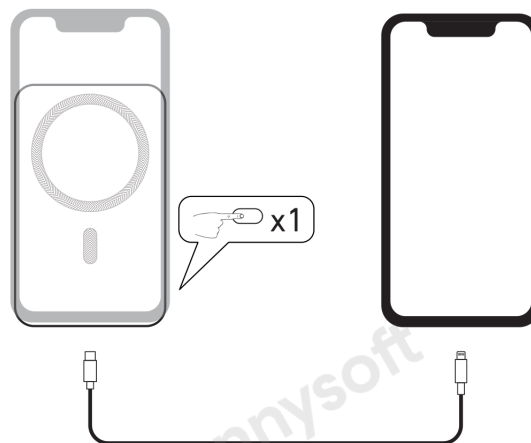
Foreign object detected

3. Charging your smart watch or Bluetooth earphones

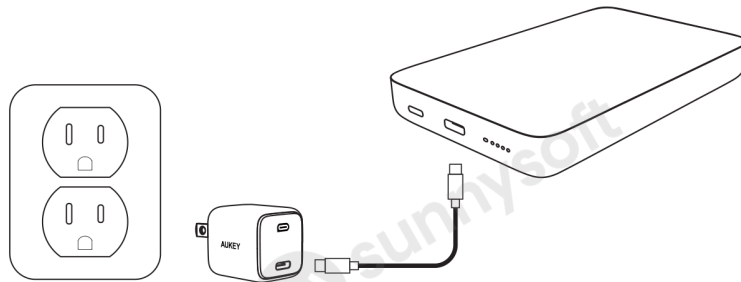
1. Press and hold the power button for 2 to 5 seconds to enter low current charging mode. The four indicator lights turn on and off one after another.
2. Charge your smart watch, Bluetooth earphones, or other low-power accessories.
3. To exit low current charging mode, press and hold the power button for 2 to 5 seconds.



4. Charging devices wirelessly and using cables simultaneously



5. Recharging your power bank



6. Notes

- This wireless power bank can provide magnetic alignment for iPhone 12 series and later (models with MagSafe).
- The USB-C port supports USB Power Delivery fast charging for iPhone 8 and later models when used with an Apple-certified cable.

7. Product care and precautions

- Do not impact or drop the product.
- Keep away from liquids and extreme heat.
- Recharge the power bank at least once every 3 months.
- Do not leave the product in the car for a long time.
- Do not disassemble or modify.
- Do not expose the battery to direct sunlight, fire or other excessive heat.
- Replacing the battery incorrectly may cause an explosion. It may only be replaced with the same or an equivalent type.
- Replacement may be carried out only by a service technician.
- If you power the product from a mains adapter, use an adapter that meets the applicable requirements.

Warning

Please stop using the product immediately and contact the support center in the following cases:

- the product emits smoke,
- the product leaks liquid,
- the product has an abnormal smell, such as a burnt smell.

8. Disposal

Batteries should be disposed of according to local environmental law.



This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

9. Declaration of conformity



This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

This product is intended for use within Europe. This equipment complies with the essential requirements of the Radio Equipment Directive 2014/53/EU.

Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd. hereby declares that this product PB-MS07A is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directives 2014/53/EU, 2014/35/EU and 2014/30/EU.

The Declaration of Conformity for the PB-MS07A is available from www.aukey.com.

10. Specifications

Model	PB-MS07A
Battery capacity	5000 mAh / 19.55 Wh
Rated capacity	2900 mAh (5 V)
Battery type	Lithium polymer
Input	5 V $\pm$ 3 A / 9 V $\pm$ 2 A
Output	USB-C: 5 V $\pm$ 3 A / 9 V $\pm$ 2.22 A / 12 V $\pm$ 1.67 A Wireless: 5 W / 7.5 W / 10 W / 15 W
Total output	15 W
Operating temperature	0 to 35 °C / 32 to 95 °F
Storage temperature	-10 to 35 °C / 14 to 95 °F
Dimensions	103 × 66 × 9.3 mm
Weight	112 g / 3.95 oz

11. Manufacturer information

Model	PB-MS07A
Manufacturer	Shenzhen Allsight E-business Co., Ltd.
Address	Room 116, Kangli Information Valley Building, No. 66 Pingji Avenue, Shanglilang Community, Nanwan Street, Longgang District, Shenzhen, China
Website	www.aukey.com
Email	support@aukey.com
Country of origin	China

Importer
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.cz